



● خواجهی کرمانی، نوپردازی توانا در عرصه معانی:

در آتش مدارکه گوگرد احمرم!

● دکتر طلعت کاویان پور

دردمند، ستمکش، حساس و شاعری بشهاده سروده‌های زرتشت در گاتها و یشتها و یستناها می‌تواند شاهد راستینی بر این نکته باشد که ذوق شاعری از دیرباز در کشور پهناور ماروق داشته است اگر استناد و مدارک گشته عهدهای دیرین در دست می‌بود، بی تردید می‌شد تاریخی کاملاً منسجم از شعر فارسی تدوین کرد، ولی افسوس که این رشته در گردنش زمان با وقوع حوادث و جنگها و از بین رفتن کتابها از هم گسته است. به عقیده بسیاری از صاحبینظران شعر فارسی صرفاً از دوران پس از اسلام آغاز می‌شود^(۱). در حالی که بنا بر شواهد و مدارک بر جای مانده، اشکال گوناگون شعر فارسی در دوران پیش از اسلام هم وجود داشته است و در آن ایام برای بیان احساسات مذهبی، غنایی، وصف و روایتگری از «شعر» بهره می‌جسته اند. مظnahme‌های به زبان پهلوی «پادگار زریان»، «درخت آسوریک» و «جاماسب نامه» نمونه‌های روش و زندگی از این دست به شمار می‌آیند.

شعر فارسی بعد از اسلام و پیش از یورش مغول، از قرون سوم تا ششم هجری اوج گرفت و این خود تمره رشد و بالاندگی تمدن ایرانی - اسلامی بود. ایرانیان از فرهنگ و تمدن اسلامی پیش از دیگر ملتها بهره جستند، زیرا زمینه‌های اجتماعی و فرهنگی جهت این کار در مردم ایران آماده تر بود. از این روی تفکر علمی و خیال هنری هردو راه کمال پیمود و شعر فارسی در این رهگذر سرشار از تخیلات طریف و واندیشه‌های دلپذیر با بیانی استوار و باشکوه، او را زانی خواهانگی تحلی کرد. در این دوران شعر نه تنها بیانگر شادیها و رنجهای زندگی بود بلکه از آن به عنوان وسیله‌ای برای بیان تفکرات فلسفی، مذهبی و عرفانی و آزاداندیشی استفاده می‌شد.

بدین ترتیب شاعران ما در شکل و مضمون شعر

گرفته است، اما دروغ نخواهد بود اگر با کمال شکفتی بگوییم که هنوز بسیاری از سخنوران توانا و ارزشمند این مزد و بوم کهن از لحاظ ادب شناسی معاصر، ناشناخته مانده‌اند. شاید بتوان گفت که در حق بسیاری از این نخبگان، سمت رفته است، تا آنجا که حقیقتنا نام و آثارشان همچون گنجی در ویرانه مکتوم مانده است.

اگر روزی میراث ادبی ایران با شیوه‌ای علمی تشریح و تدوین گردد، نسلهای معاصر و آینده درخواهند یافت که مالک چه گنج شایگانی بوده‌اند. نسل معاصر باید دریابد که چه اندازه افکار عمیق و دقیق، تخیلات دل انگیز، تصاویر انسانی و چهره‌های پرمعنا، تعبیر طریف و راز و رمزهای پرمایه، طنزهای گزند و نیشدار و انتقادات اجتماعی و اشکال و مضماین متنوع در میراث ادبی ما نهفته است. گرافه نخواهد بود اگر گفته شود که آثار کلاسیک فارسی باید برای نسل معاصر از دیدی علمی و منطقی بازخوانی و مورد سنجش و تقدیم جد فرار گیرد. به این نسل پرپرور و بلاکشیده و آبدیده شده و صبور باید آموخت و نشان داد که نیاکان ما - بخصوص آنانی که اهل هنر بوده‌اند - در طی قرون و اعصار در این مزد و بوم به عبث نزیسته‌اند، بلکه از اعماق جانی پرسوز و خردی صافی، دانه‌های حکمت و معرفت را در رشته‌های دلپذیر سخن همچون عقدی گرانها بیداد آورده و برای آیندگان به یادگار نهاده اند. آری میراث ادبی ما نیازمند تنتیم، تتفییح و تقدی علمی است. نیازمند آن است که با ذوق و دلسوزی هرچه تماضر با درکی منطقی به نسل معاصر و آینده عرضه شود تا

الهام بخش دلهای جوانان و پشتاؤه غنی فرهنگی نسل امروز ایران در زمینه‌های متنوع هنر معاصر گردد. مردمی که در سرزمین ما زندگی می‌کنند، آن طور که تاریخ‌شان نشان می‌دهد، مردمی معتقد، فکور،

ادبیات ایران یکی از عناصر سازنده و نبرومند فرهنگ دیرینه می‌باشد. گویندگان این سرزمین از دیر باز عوامل افاضی انسانی و جاذبه‌های فکری خویش را بیانی دل افروز و زبانی آهنجین ارائه کرده اند.

در برآورانشتن کاخ عظیم و زیبای سخن فارسی بسیاری از هرمندان و طراحان چیره دست شعر و نثر سهمی بسزا داشته‌اند. آنان در فراز و شبیه‌ای ساخت تاریخ، با وجود فشارهای سیاسی و اجتماعی و اعمال سانسور و اختناق، در وضعیت اقصادی نه چندان مطلوبی آثار ادبی عظیم و برجسته‌ای از خود به یادگار نهادند که در میان ملل جهان کم نظری است و ثروت ادبی معاصر ما نیز به سالها وقت نیاز دارد تا به آن اندازه از عمق و ارزش و نفوذ برسد.

تاکنون درباره گروهی از این هرمندان و مهندسان زبردست سخن همچون فردوسی، خیام، ناصرخسرو، عطار، مولوی، سعدی و حافظ تحقیقاتی هرچند ارزشمند ولی قادر جامعیت علمی مطلوب صورت

● خواجو شاعری است آگاه و دردمند. او در بسیاری از قصاید و به ویژه مطابیات و غزلیاتش نامردمیها و ظلمها را به صورت طنز یا سخن رازآمیز نشان داده است

● عصر خواجو عصر حکومتگران متعلق به خاندانهای کوچکی است که نسبشان به چنگیز می‌رسد. آنان نیز به ستمگری ادامه دادند و با گرفتن باج و ساوهای گوناگون شیره جان مردم را مکیدند

می‌گوید:
توبی سکندر ثانی و روزگار غلامت
بازار برره یا جوج غم ز جام طرب سد.(۸)

و یا:
به روزگار تو رهزن نماند جز مطری
به دور عدل تو خونخواره نیست الاجام
به درگه تو، شه چرخ چنبری، هر روز
کشیده خنجر زرین ذ بهر دفع عوام
ز حضرت تو اگر دور بوده ام یک چند
ز امتناع فلک بود و نکبت ایام.(۹)

خواجو شاعر اواخر قرن هفتم هجری است.
عصر خواجو، عصر حکومتگران متعلق به
خاندانهای کوچکی است که نسبشان به چنگیز مغول
می‌رسد. از بدینختی مردم این سرزمین این که حمله
مغول به ایران با مرگ چنگیز یا بیان نیافت. بلکه بعد از
او فرزندان چنگیز و ایلخانان به ستمگری خود ادامه
دادند و با گرفتن باج و ساوهای گوناگون شیره جان
مردم را مکیدند و جامعه‌ای محروم و بلا دیده و ضعیف
بر جای گذاشتند.(۱۰)

در دوران خواجو، بر اثر دست به دست شدن دانشی
شهرها و از جمله شهر ازان، پیوسته حوادث غیر مترقبه رخ
می‌نمود. شاهان و وزیران کشته می‌شدند. هجومهای
بنیان کن و وقوع می‌پیوست. آتش چنگ و جدل‌های
منهی، تبرهای قومی و مبارزات عقیده‌ای ساخت تیز
بود. جامعه عصر خواجو از انواع غوغایها انباشته
بود. امرا و سلاطین پیوسته به یکدیگر خیانت می‌کردند
و در خفا نقشه قتل همیگر را می‌کشیدند. زاهدان
ریاضی و صوفیان سالوس علیه پاکدلان و
آزاده اندیشان، مبارزه و دشمنی می‌کردند. طبعاً این
هرچ و مرج اجتماعی و ظلم ناشی از آن، نمی‌توانست
روح شاعرانه خواجو را نیازدارد. به همین جهت خواجو
بارها در آثار خود بیان آور شده است که جهان هر چند
زیباست ولی سایه مرگ و سینه بودن، آن را بی صفا
ساخته است. عرصه زنگی بر از حوادث شکوف
است که انسان را غافلگیر می‌سازد چرا که:

از گنج دهر بهره بجز رخم مار نیست
وز گلبن زمانه بجز نوک خار نیست
بکثر زمی که مجھیسان وجود را
حاصل ز جام دهر بر بن از خمار نیست.(۱۱)

این است که یأس و نویدی در اشعار اورخنه دارد

شده و باقی مانده است.(۴) خواجو تا نقاط دور دست
با خاتمه ایران سفر کرد و در این مقطع از عمر، با مدایع
خود سلسله‌ها و کسانی را که دست سرنوشت به اوج
رفعتشان رسانده بود، می‌ستود. خواجو سپس در حلقه
پیروان سلسله کازرونیه درآمد و دلستگی خود را به
تصوف از یک سو با منوی‌های خوش و از سوی
دیگر با سرودن قصایدی به شیوه سنتی نشان می‌داد.
وی به سال ۷۵۳ هجری در شیراز درگذشت. دیوانش
تحت عنوان «صنایع الکمال» از امتیازات یک دیوان
خوب قرن هشتم هجری برخوردار است و شامل
قصاید، غزلیات، مطابیات، منظومات و لغز و
معمام است. قصاید فراوانی در نعمت ائمه به ویژه
حضرت علی(ع) دارد.(۵)

غزلیاتش از سبک عراقی متأثر است. منوی
خواجو حائز اهمیت بسیار است. و با آنکه خمسه اش
از دیگر جهات متأثر از استادانی چون نظامی و
امیر خسرو است اما از لحاظ انتخاب مضمون‌زمانیک
و نیز روابط داستانها با یکدیگر بر خمسه‌های آنان
برتری دارد.(۶)

آنچه که خواجو را در میان هم عصران خود ممتاز
می‌سازد، قدرت تفکر، روحیه حساس و توانایی او در
پروراندن مضمون نو و بیان دلایل ای اوت. وی هر مند
بزرگی است که در صحنه‌های متنوع هنر، شاعری
نقش افرین است. آنچه که می‌خواهد مذکور خود را
بساید، واقعیت‌های عینی را با تأکیدات خاص و با
تمقیم مختصات قهرمانان مثبت و یا منفی، با
درآمیختگی زندگی و با تخلخلات غنایی می‌آمیزد. و از
آنچه که واقعیت را ساخت می‌آراید یا با ساخت رشت
می‌کند و آن را به اوج یا حضیض می‌کشد، شعرش
بیش از حد هیجان‌انگیز یا احساساتی است و از این
روی بر عروafت انسانی تأثیر عمیق می‌گذارد.

: مرا با مدیح کسان کار نیست
که هر کس مر آنرا سزاوار نیست
مگر پادشاه زمین و زمان
سکندر جناب سلیمان مکان
عطارد ز ادراك او خوش‌چین
فناهه خور از سهم او بر زمین
جهان گشته سامور فرمان او
فلک گاؤ را کرده قربان او.(۷)
جائی دیگر در مدح یکی دیگر از مددحان

بریش نسبت به دوران پیش از اسلام تحولی کفی و
رگزونی عظیم ایجاد کردند. اوزان مطبوع و دلنوار
ضواعات شعری متنوع و قالبهای گوناگون برای بیان
موضوعات در شعر فارسی پدید آمد. تا آنجا که
توان گفت شعر ایران در آن دوران در قله‌های
شکوه شعر دنیا کهون جای گرفت.

پورشهای خاتمانسوز چنگیز و هلاکو و تیمور این
مله پر فروغ را که در کانون میهن ما می‌درخشید
فروع کرد. آخرین فرزندان سنت عالی شعر فارسی
در شعرشان شکل و مضامون و لفظ و فکر به اوج
اهنگی و کمال رسیده است معدود کسانی هستند که
قرن هفتم و هشتم می‌زیستند، از جمله سعدی،
فیض الدین فرغانی، اوجی مragه‌ای، سلمان
اوچی، عبید زکانی، خواجه کرمانی و حافظ
برازی... باید کوششها بسیاری صورت گیرد تا
بور واقعی و قابل اعتمادی از سیر حیاتی
روفترين گويندگان ما به دست آید. ولی استغراق
خی ازیز و هندگان ما، در این نوع جستجوها، موجب
ده است که کتر به بررسی نقادانه آفرینش هنری
خشنوران پسرداخته شود و یا آن که
پیرامون گروهی اندک از سخنوران پیوسته نوشته و
خن‌ها گفته شود و عده بیشماری از این کاروان
لیم فرهنگی را نادیده انگارند.

تشکیل کنگره یا سمینار برای بزرگداشت و معرفی
عران، نویسنده‌گان، دانشمندان و اندیشمندانی که در
جاد میراث فرهنگ ریشه‌دار ایرانی سهی ارزشند
شته‌اند، می‌تواند فتح یا برای انجام پژوهشی
حقیقی و علمی درباره این - به تعبیر نگارنده - «فراموش
دگان» باشد.

از جمله شاعرانی که در تاریخ ادبیات ما کمتر مورد
جه قرار گرفته، خواجه کرمانی است:
کمال الدین (افضل الدین) ابوالعلاء محمود
نشدی مشهور به خواجه کرمانی یکی از سخنوران
نانی او اواخر قرن هفتم هجری است که در ۶۸۹
هری در کرمان متولد شد. تذکره نویسان او را «زبده
نصحا»، «نخلیند عرصه معانی» و «ملک الفضلا»
و آنده اند.(۸)

وی از همان اوان جوانی شایستگی خود را با
رودن قصیده‌ای درباره تاریخ حمام بزد نشان داد.
قصیده بر دیوارهای این بنا برای همیشه نقش

● خواجو آنجا که به کردار و خصلتهای رجال سیاسی عصر خویش اشاره می‌کند و از رفتار زشتاشان پرده بر می‌دارد، به خوبی نشان می‌دهد که تا چه حد در واقعیت زمانش دقیق می‌نگرد.

● یأس و نومیدی در اشعار خواجورخنه دارد ولی در این رهگذر، فدا شدن در راه دوست را هم زندگی می‌داند و به این طریق از کنار نومیدی با ظرافت و دلگرمی، عبور می‌کند و آن را پشت سر می‌گذارد:

تحول فکری خواجورا در گستره بیکران شعرش نش
می‌دهد:
سطری است هر دو کون زاوراق دفتر
حرفی است کاف و نون ز حروف مکر
چون در سر اوقات معانی کنم نزول
طاووس سدره مروحه سازد ز شهر
ناهید کیست، مطربی از بزم فکر تم
خوردشید چیست، پرتوی از رای انو
...
در بوتهام مسوز که اکسیر اعظم
در آتش مدار که گوگرد اح
...
کی بر بساط خالک زنم خیمه و قوف
زیستان که دل به عالم جان است رهبرم.^(۱)

هزمندان بزرگ تاریخ، در بینه گستره حیات
زندگی همواره به سه خصلت مهم و برجسته من
بودند که نخست صداقت هزمند است. هرج
بسیاری از شاعران کلاسیک ما با توجه به شرای
اجتماعی و سیاسی روزگارشان گروهی از «ارایا»
بی مرود دنیا را ستدند ولی ناگفته نماند که در
روزگار این ثانی پادشاهان یا وزیران و حمایت مادی
معنوی آنان شرط لازم کار و فعالیت اهل علم و ادب به
و پدیده ای متداول و رائج و عادی شمرده می‌شد. ولی
امروزه پدیده ای ارتقاگی است. خلاصت هنری شا
پاسخ به نیاز درونی اوست. هنر دروغ، لاف ز
سالوس، تنگو و متکلف نمی‌تواند هنر باشد بلکه وبا
گردن هزمند است که او را در گذرگاه تاریخ پر فراز
نشیب هر و در پیشگاه نسلهای آینده رسوا خواهد
ساخت. همانطور که اشاره شد خواجه در قصای
مدحی خود تاحد یک توصیف کننده تو اوان باقی می‌مانان
خصلت دوم و سوم هزمندان بزرگ رسال
انسانی و نوآوری آنها است. زمانی هزمند به خلاقی
و آفرینش دست می‌زند که سخنی گفتنی و اندیشه‌ای
پراکنده داشته باشد و اگر در برایر این خواست
زندگی خوشی گزیند به خود مردم زمانه اش خیانت
کرده است. خواجه این رسالت انسانی را به تابع
او ضایع اجتماعی روزگارش به شیوه‌ای نویا ظرافت و
اشعارش نشان داده است. او در پیکار حیات خود
خویشن را شایسته و قادر به جولان دادن در صحنه
فکر و اندیشه می‌دانسته است. خواجه نیز در آ-

رجال» زمان خویش صدرالدین بعینی گفته و در پایان به
این نتیجه رسیده است که سلطان جای خود را با
سکیانی عرض کرده و سلیمانی به شیطانی بدل شده
است.^(۲) اگرچه شکل نظارت اجتماع و آزادی مشروط
می‌تواند گاهی اوقات هزمند را تا سرحد مذاخری و
دلتفکی بکشاند و هنر واقعی را در چرخ دنده های خود
خرد کند، ولی خواجه با آگاهی و هوشیاری کامل
توانسته است خود را از دلچک شدن دور نگاه دارد. زیرا
شهوه هنری او در ارانه مفاهیم، موجب گشته که از
کاربرد روشهای مبتذل و بی تاثیر و متدال زمان،
موقعه گری و شعاردادهای روزانه خنک به دور باشد.
و در واقع به صورت یک توصیف کننده قوی در
قصایدش جلوه کند.

خواجه در یکی از قصیده‌هایش خطاب به یکی از
مدوحان روزگار خویش، «دینار» وجه رایج زمان را به
گونه‌ای به تصویر می‌کشد که در عین واقعیت، نوعی
طنز تلخ رانیز به خواننده انتقال می‌دهد:
حکایتی به جناب تو عرضه می‌دارم
زینده گوش کن و رخ متاب از آن زهار
خدایگان ا در بندگی خانن تو
غلامکی همیانیست نام او دینار
عظیم کافی و مسکین نواز و مردم دوست
قوی مدبر و ترتیب ساز و کارگزار
به هر کجا که رود صد کشش به دل مشتاق
به هر کجا که بود صد کشش به جان غمخوار
گزیده و سره و سکددار و روی شناس
درست روی نگارین او چوری روی نگار
....

مدام منزل او در دکان صرافان
ولی مصاحب اهیمه با تجار
....

هر آن دقیقه که در حل مشکلات بود
ازوکنند ملوک زمانه استفسار
درست مغربی آفتاب را ماند
که نیم روز بد و گرم می‌شود بازار.^(۳)
قصاید مدحی خواجه چون هنوز به قلمرو عرفان
وارد نشده و تجارب را با معلومات خویش نیامیخته
است، صراف از نظر صنایع شعری در خور اهمیت است.
اما قصاید عرفانی او بیانگر افکار تازه‌ای است که

و کمتر به صیغه امید می‌رسد. ولی در این رهگذر
فاداشدن در راه دوست را هم زندگی می‌داند و به این
طریق از کنار نومیدی با ظرافت و دلگرمی، عبور
می‌کند و آن را پشت سر می‌گذارد:

زبس خون که می‌بارد از جشم من
دل را خرابی ز بارندگی است
چو خواجه گر اهل دلی جان بیاز
که مردن بردستان زندگی است.^(۴)
خواجه شاعری آگاه و در دمدم بود که نمی‌توانست
از کنار آن همه مسایل و حوادث بی تفاوت بکند. بلکه
در بسیاری از قصاید به ویژه مطابیات و غزلایاتش
نامردمیها و ظلمها را به صورت طنز یا سخن رازآمیز
نشان داده است. آنجا که جسته جسته به کردار و
خلاصهای رجال سیاسی عصر خویش اشاره
می‌کند و از رفتار زشتاشان پرده بر می‌دارد، به خوبی
نشان می‌دهد که تا چه حد در واقعیت زمانش، دقیق
می‌نگرد و درست می‌اندیشد و می‌کوشد که
دید و تفکرش را به خوبی نشان دهد:
تا چه دیوند که آزار سلیمان طلبند
تا چه گیرند که آزار مسلمان طلبند
خلق دیوانه و از محنت دیوان در بیند
وین عجب تر که زدیوان زردیوان طلبند
هر کجا سوخته ای بی سر و سامان یابند
وجه سیم سره زان بی سرو سامان طلبند
خوک شکلند و حدیث از خر عیسی رانند
تا در آفاق زند آتش بیداد به تیغ
آتش از چشم خورشید در خشان طلبند.^(۵)
خواجه در باره امرای زمان خود سخنان طنزآمیز
فرانوی دارد که حقیقت حال و فروماهیکی این
«تأفههای جدابافتة» را به خوبی آشکار می‌سازد:
گفت با من یکی زفیر و زان
که چه بودت ز آمدن مقصد
شهر بگذاشتی و بگذشتی

از مقامی که بود معدن جود
و آمدی سوی محنت آبادی
که نباشد دروکرم موجود
این زمان با وجود حاکم ما
جودرانیست در زمانه وجودا.^(۶)
و یا آنجا که قطمه ای در باره یکی دیگر از «صدر

● در دوران خواجه، پیوسته حوادث غیرمتربقه رخ می نمود، شاهان و وزیران کشته می شدند، هجمهای بنیان کن به وقوع می بیوست و آتش جنگ و جدلهای مذهبی و نبردهای قومی سخت تیز بود.

● آنچه که خواجه را در میان همصران خود ممتاز می سازد، قدرت تفکر، روحیه حساس و توانایی او در پروراندن مضامین نو و بیان دلاويز اوست.

دهد. او با روح شاعرانه خویش توانسته است تصاویری جاندار و دورنمایی غم انگیز ولی راستین اذ آن دوران برهاراں به دست دهد و از عهده این امر نبز به خوبی برآمده است:

دست گیرید در این واقعه کافتد مرا

که نماندست کنون طاقت بیداد مرا راز من جمله فرو خواند بر دشمن و دوست اشک ازین واسطه از چشم نیقاد مرا هرگز از دور جوانی نشدم روزی شاد

مادر دهر ندامن بچه می زاد مرا.^(۲۲)

خواجه نه تنها از ظلم که از ریای جانسوز زمان نیز در رنج بود. «دق ازرق» را در گروهها می نهاد تا از رنگ و ریا به دور باشد و کافری را بر زهد ریای ترجیح می داد:

دق ازرق به می لعل گرو خواهم کرد که می لعل برون آورد از رنگ مرا

کفر و دین یکسان شمر خواجه که در لوح بیان کافری را برتر از زهد و ریای یاقظیم.^(۲۳)

خواجه هر چند در دوران جوانی از «می زد بودن» شکوه دارد ولی در روند تکامل روح و اندیشه به آن مرحله از کمال می رسد که در کشور قناعت و خرسندی کوس محمودی می زند و هیچ چشمداشتی به تاج و تخت «سنجر» هم ندارد:

من که در ملک قناعت کوس محمودی زنم کی بود چشم طمع بر تاج و تخت سنجرم

گر به دامن زر بریزد بر سرم هر یامداد

من کجا از سکه شاه فلک یاد آورم من که با عیسی به باغ قدس دارم جلوه گاه

از خری باشد گر آید یاد قصر قیصرم.^(۲۴)

خواجه در آثار ارزشمندی که از خود بر جای نهاده، اندیشه های جان بخش و افکار انسان دوستانه و خردمندانه را در تصاویر شاعرانه و دلیلی بیان داشته است که می تواند در اختلالی فرهنگ یعنی جامعه سهی بسزا داشته باشد. از ورای برینان شفاف شعر

خواجه می توان جهش شعله ها، جوش خونها، فریاد دردمدان و درویشان، غضب شاهان و ادبیات زمان را دید. از این روی کارنامه شعری خواجه به منزله متفکر، هرمند و انسانی والا با همه جنبه های مشتب و منفی،

روشن است و به حق می توان اورا از چهره های تابناک و موفق در تاریخ ادب فارسی به شمار آورد.

راهی، همانند روشنگران حساس زمانه اش، علیرغم بود محتسیان و ریاکاران سر بر آستانه پیرمغان نهد و نفرت از پستیها، ریاکاریها و دروغها را به آنی پرراز و رمز بیان می کند:

رفه رهن خانه خمار دارد پیر ما

ای همه زنان مرید پیر ساغر گیرما

منزل پیرمغان کوی خرابات نهادست

آخر ای مغ بچگان راه خرابات کجاست؟
ست در دامن زنان قلندر زده ایم

زانکه رندی و قلندر صفتی پیشه ماست.^(۲۵)

خواجه شاعری است ارزشمند و از همه مهمتر

سانی هی ریاست. باید او را از طریق مطالعه دقیق ارش به درستی شناخت و به رنج روان سوز این مرد

ها مانده و غریب که فراتر از هم عصران جاگله خود

پیدید و عمیق تر از آنها احساس می کرد، پی برد:

زانکه نبود سبل سیراب در بستان غریب

بنیلش بی وجه نبود گر بود شوریده حال

زانکه افتادست چون هندو به ترکستان غریب.^(۱۶)

او نکت و رشتی ایام را با واقع بینی بسیار تلح و ایستاکی نشان می دهد:

سو این منزل درد و جای غم است

درین دامگه شادگامی کم است.^(۲۷)

گز از چرخ بداختن نشدم روزی شاد

مادر دهر مرا خود به چه طالع زاده است.^(۲۸)

هر چند بیش خواجه از بیش مردم روزگارش

بسن تر و برتر است ولی بی تردید این بیش امری

بیستی است. او قادر نیست که رازهای پیرامون خود را

روش علمی تحلیل نماید. باز اوضاع زمانه خویش

بخار شکفتی می شود و هیجانی و طفیانی در درون

سوز خود دارد که پیوسته به مخاطب خویش توصیه

کند:

من بشنو این پند آموزگار

مسکن تکمیه بسر گردش روزگار

به گر پور زالی ازین پیر زال

به دستان نمائی شوی پایمال.^(۲۹)

شاعری چون خواجه، در چنان اوضاعی فقط

توانست احساسات و اندیشه های خویش را به

ملک واژه ها در قالب اشعاری روان و منسجم نشان

- بی نویسها
- ۱- تاریخ ادبیات در ایران، ذیح اله صفا، جلد اول، چاپ چهارم، تهران، این سینا، ۱۳۴۲ ش، ص ۱۶۵.
 - ۲- همان، جلد سوم، تهران، این سینا، ۱۳۴۱ ش، ص: ۹۴ و ۹۲.
 - ۳- دیوان اشعار خواجهی کرمانی، به تصحیح و اهتمام احمد سهیلی خوانساری، تهران، کتابفروشی پارانی و محمودی، ۱۳۳۶ شمسی، ص ۴۱.
 - ۴- تاریخ ادبیات ایران، یان ریکا، ترجمه عیسی شهابی، تهران، بنگاه ترجمه و نشر کتاب ۱۳۰۴ ش، ص ۴۰ و ۹.
 - ۵- همان مأخذ، ص ۴۰.
 - ۶- همان مأخذ، ص ۴۱ و ۴۲.
 - ۷- مثنوی هما و همایون، خواجهی کرمانی، به تصحیح کمال عینی، تهران، بنیاد فرهنگ ایران، ۱۳۴۸ ش، ص ۱۰.
 - ۸- دیوان اشعار خواجهی کرمانی، ص ۲۶.
 - ۹- همان مأخذ، ص ۸۴.
 - ۱۰- تاریخ ادبیات در ایران، ذیح اله صفا، جلد سوم، ص ۷۲.
 - ۱۱- مثنوی هما و همایون، ص ۲۱.
 - ۱۲- تاریخ اجتماعی ایران، مرتضی راوندی، جلد دوم، تهران، امیرکبیر، چاپ سوم ۱۳۵۶ ش، ص ۳۴۶.
 - ۱۳- دیوان اشعار خواجهی کرمانی، ص ۶۲.
 - ۱۴- همان مأخذ، ص ۱۶۲.
 - ۱۵- همان مأخذ، ص ۱۶۷ و ۱۶۸.
 - ۱۶- همان مأخذ، ص ۴۵ و ۴۶.
 - ۱۷- روضه الانوار، خواجهی کرمانی، به اهتمام ح. کوهی کرمانی، تهران، مطبوع مجلس، ۱۳۰۶ ش، ص ط مقدمه.
 - ۱۸- منتخب غزلیات خواجهی کرمانی، به اهتمام ح. کوهی کرمانی، چاپخانه خاور، تهران، تیرماه ۱۳۰۷ ش، ص ۱۶.
 - ۱۹- همان مأخذ، ص ۱۲.
 - ۲۰- مثنوی هما و همایون، ص ۲۳.
 - ۲۱- دیوان اشعار خواجهی کرمانی، ص ۳۷۳.
 - ۲۲- مثنوی هما و همایون، ص ۱۶.
 - ۲۳- منتخب غزلیات خواجهی، ص ۱.
 - ۲۴- دیوان اشعار خواجهی کرمانی، ص ۴۵.
 - ۲۵- همان مأخذ، ص ۹۷.